

Մանուկներ Եփեմար սէ
նէտէ 300 նիւսիւ ի թիւս
բըլլա , գըլլէթի իսթան
պօլ իշին 2 իրա օլտուղու
կիսի թաշարար իշին տա-
նի սէնէտէ 300 նիւսիւ
վրէլէրէք , վէ բօսթարա-
րասը տա իշինտէ օլտարա
օն իքի սիւմ մէճիտիյէ տիրո

Նիւսիւսի 40 ար բարա-
նա սաթըլմադ տա տոր :

Մանուկների Եփեմար

Մ Ի Ի Ն Ա Տ Ի Ի

ՈՒՄԱԻՐՈՒ ԲՕԼԻԹԻԳՐՅԵ ՎԵ ՄԷՎԱՏՏՏՐ ՍԱԾԻՐԷ

Պանաթըն պէհէր սաթըլը
Անճի տէֆա 3, 2 ինճի տէ-
ֆա 2, վէ 3 ճիւ վէ սայիր
տէֆալար իշին 1 ղէ վէ Ի-
լան սրտարնա գօնուլմա-
նա իլանըն սաթըլը 5 ղէ
Մլթնու պէ սայիրէ Կա-
լաթտա իշինտէ սայիրէ Կա-
ղարնա պաղը 41 Կր-
սի իսանընտա Կարապետ 8-
ֆանոսեան իսանիւ կէօն-
տէրիլէէք տիրո

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԻՐ

ՄԷՄԼԷՔԻԹՅՈՆ
Պիւքրէշ , 2 յունիս
Ավսթրիա վէ Մանարիսթան վէ Մէվլէ-
քէթէն պէնիտէ թիճարէթ մուգապէշ-
նամսի թասարգ օլունտու :

ԱՎՍԹՐԻԱ-ՄԱՃԱՐԻՍԹԱՆ
Վիէննա , 3 յունիս
Պորտա դալի . հէր քէստէ էմիլիէթ հա-
սըլ օլտու : խմբէրաթ օր եարըն կէլիր :

Բէշթա , 3 յունիս
Գօնթ Անտարսի , Վիւզաքէրաթլարը Էս-
նապընտա իլարադ իթմիլ օլտուղլարը ճաշո
ու իքտաւաթ վէ վաթանբըլլէրիլքէրինտէն
տօլանը մէպուսաննա իլզարը թէշէքթիւր իյ-
լէտի :

Մէճիլի մէպուսաննա գարանմաը մի-
նասիլթի իլէ ըշիս թարաֆընտան գը-
րաւթ օլուննա նոթգուտա պաշլըմա Ավսթ-
րիա վէ Մանարիսթաննա սուլէ վէ մէտէնի-
էլթ եօլունտա տէրիւստէ իլէվիլ օլտու-
ղու մէմուրիլթմա պաշն օլունտուլ տուր
Մէճիլի , ետապըն իմբըրաթ օր նիտաը
կէ գարանաը :

Ումուսի պիւտէ , մէտարիֆթման 3
միլիսն ֆիւրիս թէնիլ իտիլէրէք գապուլ
օլունտու :

Գօնթ Արօն վէնէտիքտէ վէֆաթ իյ-
լէտի :

ԻՍԲԱՆԵԱ

Մատրիս , 3 յունիս
Թէնիլիլ ֆիւլէպտա , Պիւզալիտէն պիր
չօգ գարալիթ թարա իլէտի :

ՅԻՄԱՆՍԱ

Բարիս 3 յունիս
Արան Տիւք Միշէլ պուրաւա վիւրուս իյ-
լէտի :

ԴԿ յունիս

Մտրիշալ Մադ Մաճօն , պուս ախլամիս-
րիճիլէն նաղըլը տիրք Տըքալ թարաֆըն-
տան վէրիլէք պիր գիւտաֆէթտէ հաղըր
պուլուննաճադ իտի իսէ տէ , սուլթանը սա-
պըլ Ապուրի Աղիլ իսանըն վէֆաթը իսա-
վէրիսի ստաղընտան , մէգըրի ստարիլէ
կիթմիտի :

Բուսիս վէ Ավսթրիա վէ Ֆրանսա տէվ-
լէթիլի , Սիւրիսեա հիւր իթիտալ իւղրէ
հարաքէթ իթմէսի նասիլթմա վիւրմէք իւգ-
րէ : Պէլլարտաթի գօնսօլսարըննա թա-
լիսիլ կէօնտէրիլէր :

Միւսիւս Կաղիմիր Բէրիլէ էլիճէ տիր :

ՍԱՐՐԱՅԻԷ

Պուս կիւն Բուսիսար եօրթու օլունտու-
տան Կալաթիս պորտաը աշլըմաը տոր :
Տիւն Պէյօլլուտա 16 ղէ 10 բարաւա էս-
հաթը ումուրիլէ իւղիլիլէ իլ օլունտ իսէ տէ ,
պուս կիւն պիր դաշ սաթըլը գուհուր իթ-
տիլիլտէն 15 ղէ 32 բարաւա գաւար
տիւլիլէ տիր :

Լօնտա , 3 յունիս	
Ինկիլիլ գօնսօլիտ	93 718
Էսհամը Ումուսի աշլըլը	13
• • • գաւանտը	13 1/4
1865 խթիլգաղը	15
1869 »	13 1/2
Պօն տիւ թր' ցօր (Սէրի Ա.Բ.) գ.ք.	22
1873 »	13 1/4

Բարիս 3 յունիս	
Ֆրանսաը ֆօնտուս 5 Գ	405 20
Էսհամը Ումուսիլէ քար.	13 90
Բուսիլի լըմէտըֆէր սէհիլէրի	53 25
1865 խթիլգաղը	86
69 »	73
1873 »	72

ՏԱԻԻԼԻՅԷ

Խիւտալիւնտիկաը սապըլըն քէյֆիլէթի
վէֆաթը հաղըլմա մուսիսարն իտիլէն
Խաչըլմաը տոր :

«Մէրհումու միւշարիլէյ ճաղըթմ-
լէրի Չըրաղան սէրայը հիւմանուտու
իթթիսալիտէ քէնտիսի իշին թէհիլ-
նէ պուլլուլմուլ օլան տալիլի մախ-
սուսէնէ նաղ իտիլիլի կիւնտէն պէ-
րու աշլըլը յախիլէնտէ պիր թէ-
շէվիլիլ վէ աճսիլիլք կէօրիլթիւ-
կի կիպի , վէֆաթ իթթիլի կիճէ սա-
պաշա գաւար ումուսեաը , հիտտէթ
վէ հաղըլիլտէն օնու պուսու թէք-
տիր վէ թաղիր իլլէտիքտէն սօնրա ,
եօրուլուպ պիր գօլթուգ սանտալէ-
սինտէ սապաշա եաղըն պիր իքի սա-
աթ գաւար ումուսեաը սօնրա ,
ոււտանըպ սաաթ իքի րատտէլէրինտէ
սաղալըն քէնմէք իւղրէ ճարիլէլ-
րինտէն մըրաղ իլէ պիր այնա իսթէր
ճարիլէլէր վալիտէսինտէն պիր իսթի-
ղան կէօթիլիլթ թաղտիմ իլլէտիք-
լէրինտէ հայտէ տիշարը չըգըն տէ-
եու էյի իսէր : Անլէն չըգար չըգ-
մաղ մէրհումու միւշարիլէյ գաւու-
եու արգասընտան սիւրմէլէնիպ , պիր
միւտտէթ կէշտիքտէն սօնրա , գըլ-
լար չիւպէնէն գաշիպ օլտարա , տիշա-
րտան բէնէրէտէն իլէրի պաղմադ-
տա , վէ միւշարիլէյ բէնէրէննէն էօ-
նիւնտէ , ֆիլիպըք սաղալըն տիր-
ղէլթ մէքտէ բէնէ կէրիլ չէթիլիլթիլ Մէ-
կէր պուս արատա մէրհումու միւշարի-
լէյ սօլ գօլունու տամարըն , էլին-
տէ պուլուննա քիլիլք մըրաղ իլէ
թէմալէն քէսիպ , տաշա օ ճան աճը-
սըլա տիլէր գօլունու տամարըն
տալի պիր մըրաղ ճէրհ իտիլ , պիւ-
թիւն գաւար իլինտէ գաղըլը հալ-
տէ , երէ տիւլիլ վէֆաթ իսէր :
ճարիլէլէր իսէ տիշարտա չիւպէնէն
վարա , քէյֆիլէթի վալիտէսինտէ իս-
պէր վէրիլէր : վալիտէսի կէլիպ , օ-
տանըն գաւուսուտու գըրարադ իլէրի
կիւրիպ , պու հալի միւշահտէ իթմէք-
լէ , վալէլլա գօրալմաւա պաշլմադ-
տա օլուն , պու քէյֆիլէթ տէրհալ
գաթը Շաշանէնէ արգ օլունտուգտա ,
թըպպէն հէր նէ եաղըլմադ լաղըլ
իսէ , տէրհալ իճապընն իճարսըլա ,
միւշարիլէյն հայեթընն վիգայէ-
սի իրատէ պուլլուլտուղունտան , վէ
քէյֆիլէթի զաթը հաղըթի Ստարա-
զաթի իլէ սէրասըր բաշա հաղըթիլէ-
րի տալի միւթլա պուլունտուգլարըն-
տան , սէրիան կէրէք եէրլի վէ կէրէք
էճնէպի աթըպպա , վէ սաաթէթիւ-
Մարդ օ բաշա հաղըթիլէրի ճէլպ օլու-
նարադ վէ միւշարիլէյն ճէնապի
օ էսնատէ օրատա պուլուննա գաւա-
ղիլտանէն չըգարըլարա , մուսիլէ-
նէ օլունուր իսէտէ , վիճուտինտէ էսէ-
րի հայեթա գալմաւաղը սնլաշլըլը :
ճէնապի պատէհու թօրգարու սէ-
րայը հիւմանուտու կէօթիլիլթիւ
օրատա զուլ (ճէնապիլ եղգտմադ)
ու թէքթիլ օլունտարա , ճէնապէ նա-

մաղը պատէլ էտա , քեաֆթէյի վիւ-
քէլա վէ իւլէմայի աղղամ հաղըր , վէ
միւշարիլէյ աղղամ տալիլ գաթիլ պու-
լունտարա , վէ պիր թաղըլ մուսիլգա
իլէ պէրապէր պիր թաղըլ սաաթիլի
նիգաթիլէ թիւֆէնըլէրին տալիլ պա-
շըլը աշլըլը թուլտուգլարը հայտէ ,
իճթ իրաւաթը լաղըլմէ իլէ վալիտի մա-
ճիլէրի թապի սէրահ ուլլահ հաղ-
ըթիլէրինն թիւրպէյի չէրիլթիսինէ
կէօթիլիլթիւ , վէ օրատա թէհիլէ
իտիլէն մէտֆէնի մախսուսէ տէֆն ի-
տիլիլ տիր :

Խիւտալիւնտիկաը միւշարիլէյ Ապ-
տիւ Աղիլ իսան 1243 սէնէսի յապաշը
չէրիլթիսինն օն պէշիննէ կիճէսի թէվէլ-
լիտ իտիլ , 1277 զիլհիճէննինն օն
եէտիննի սաղը կիւնիւ ճալիսի թաի-
թը սալթանաթ օլուն , վէ 93 սէնէսի
ճէնապիլ էվլէլինն եէտիննի կիւնիւ
իսալ (աղ) օլունտարա , օն Էքիլնի
կիւնիւ վէֆաթ իթմիլ օլունտը , 18 եա-
շընտա օլտարա , 16 սէնէ ճալիսի թաի-
թը սալթանաթ օլունտ տիլէք օլուն :

Պալտաւալի թաֆալթ վէ մալիւ-
մաթ վաղըլմ նամ Օսմանլըմա գաղէ-
թատա կէօրիլթիւլ օլուն , շայեանը
միւթալաւ օլունտընտան , այնէն դա-
ղէթաղա նաղիլ վէ տէրհիլի միւնա-
նասի կէօտիլք :

Սուլթանը մախու Ապտիւ Աղիլ
իսան հաղըթիլթիլին սուրէթիլ ըշամի-
լէտէ օլտարա , կէրէք թալիսիսաթ տա-
լիլինտէ վէ կէրէք թալիսիսաթ իսա-
րիլինտէ տօղրուտան տօղրուտա , վէ
եա պիւլսաթթա իսաղինտէն վէ էշալի-
տէն , վէ չէհիլ էմանէթիլ էմիլընտան
ալմադտա օլունտու մէպալիլի , պաղը
էրպապը տիւգաթ պէրվէճի Ղիլը
հիւսալ իթմիլլէր տիր : Շէյլէ քի ,

1. Խաղիլնէի ճէլիլէտէն թալիսի-
սաթ նամըլլա .
2. Ֆէվլէլտա տուրէթիլլէ .
3. Սէրայ վէ ճամի թամիլաթ վէ ին-
շաթընա .
4. Նիղալիլէ իսաղինտէն , իս-
թապըլ ամիլը վէ գուլլաննէ վէ հայ-
վանաթթ սայիրէ մէսարիլթի օլտարա .
5. Սէրահ հիւմանուտու լահմ վէ
նան (էթ , վէ էթմէք) վէ սայիրէ թայ-
եիլնաթը .
6. Միւլիլգաթը հիւմանուտու վէ իս-
տէմէ պէլլիլքիլ վէ պէքիլլէր մա-
ալ վէ թայիլինաթը .
7. Ֆէսիլաննի ամիլէ իմալթ վարի-
տաթընա մահսուպէն .
8. Պահիլիլ իսաղինտէն համա-
ճըլար մաաշը .
9. Բըլիլթմէ մէսարիլթիլ .
10. Աղիլիլէ վարըլարընն հասըլա-
թը նամըլլա .
11. Էրէլլիլ քէօլլիլ մատէնի վարի-
տաթը .
12. Դօրու մատէնի վէ եալլադ հա-
սըլաթը օլտարա , Պրուսա վէ հալալի-
սինտէն .
13. Տէվլէթլու Աբրահամ բաշա հաղ-
ըթիլթիլին վէ ալմաթիլլու Սարգիս

պէյ էֆէնտի հաղըթիլթիլին սաթըլըն
չիթիլիլքաթ վէ պաղըր մատէլլէրի
էմանը :

14. Մապէյնի հիւմանուտու միւթէգա-
իտիլթիլին մախսուս օլունտու հայտէ ,
կէշէն սէնէ իսաղինտէ հալալէ իտի-
լէն մաաշաթ .

15. Մահիլաթ մուգու պուլտուգ-
տա , տէհէր թիւաթընն եիւզտէ պի-
րիլլէ , սէրայ իսաղընա տլըրըլլան
միւտադգաթաթ պէտէլթիլթըն մու-
ճիլէսիլլէ գըլլէթի սահիլէսի պէյ-
նիլտէքի ֆարգ .

16. Վիլաթիլթիլտէն ճէլպ օլունտան
մէյ վէ աղապանի , վէ եաղ էմանը :

17. Էմանաթ քէթիլիտալըլը վէ հա-
մալ պաշըլլը վէ բաղար պաշըլլը վէ
սայիր պու մաղուլէ չէհիլ էմանէթիլ-
նէ այլիտ վարիտաթը , սէրայը հիւմա-
նուտիլտաթըն (իստէմէլլէր նէ) թէ-
գալիտ մաաշը սուրէթիլինտէ .

18. Ումուսիս այլիտ անպար վէ էպ-
նիլէլթիլտէն , սէրայ իսաղընա զապթ
իթտիլթիլէն էպիլիլէ իճարաթը :

Պունլարտան դայիր պիլիլպ սէյլլէ-
յէմէտիլիլթիլ , վէ եալիտա պիլլէտիլի-
միլ չէյլլէր տահա վար իսէ տէ , ան-
լէրտէն սարֆը նաղար իտիլպ , եալը-
նը պուլլարըն միգտարըլարընն նէտէն
իպարէթ օլունտընտա պիլլէն էրպապը
մալիլմաթտան բուսուլլար պէքլէ-
մէքտէյիլ , կէլիլ իսէ , միգտարա-
լընն տալիլ իսան իտէր վէ մէմէքթ
պիւլտէնսինն նէ տէրէնէյէ գաղար
եիւք օլունտընտա անլարըլ :

(Վաղըթ)

—Էտիլնէտէն թարաֆըմա մայիս
24 տէ եաղըլլընա կէօրէ , սաղը սա-
պաշընտան շարշէմիլի սապաշընտա գա-
տար , բէք չօգ եաղմուր եաղմըլ տոր :

Ճիւլաւա հիւմանուտու տօլաթը ,
չէհիլ մէղպուրտա , իւլ կիւն իւլ կիճէ
տօնանմա իճար իտիլպ , չօգ չէնիլթ-
լէր օլունտ , վէ չօգ թօրըլլէ ֆիլէնթ-
լէր աթըլլը , վէ հէր թարաֆտան
«Փատիլաշըմ» չօգ եաղա սէտալըր ի-
շիտիլիլ տիր :

Քէզալիլ չէհիլ մէղպուրտան պիլ-
տիլթիլիլին կէօրէ , օլտադըլլը եի-
նէ ֆէնա սուրէթտէ պաշ գալտըլմըլ
օլունտընտան , վարալարըլլա զաղէ-
թա ալանլար , առէթա պէլաւա օլտա-
մադտա , վէ արսըլ վէնամուսուղ օթ-
լադըլարըն սէպէպիլտէն , զաղէթա օ-
գումադ իլին , կիլլի վէ բահաթ պիր
եէր արամադըլլա մէճպուր օլմադտա
իսիլլէր :

—Պահը Սէֆիտ Ամէրիգա ֆիլաու-
գօմանտան օլուն , պիր գաշ կիւնտէն
պէրու Տէրիսաաթթ Ամէրիգա սէֆա-
րէթիլտաննիլտէ իգամէթ իթմէքտէ օ-
լան ամիլալ վօտէն , էվլէլիլի կիւն
սէֆարէթի մէղքիլլէ պիրիլնի սըր
քեաթիլիլ իլէ գաթը հաղըթիլ Ստարա-
զաթի վէ սէրասըր բաշա հաղըթիլթի-
լիլլէ միւլադաթ իթմէք իւղրէ Պապը
Ալիլէ վէ Պապը սէրասըրիլէ աղիլթիլ
իթմիլ իսէ տէ , կէօրիլ չէմէկիլ քեա-
ղըտ պըրադմըլ , վէ պատէհու գաւու-
տանը տէրիս Ահմէտ բաշա հաղըթիլ-
լէրիլլէ միւլադաթ իթմիլ տիր :

